



Edition 1.0 2012-09

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE

Electric clothes washer dryers for household use - Methods for measuring the performance (standards.iteh.ai)

Lavantes-séchantes électriques à usage domestique – Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction 90a922d9d2c9/iec-62512-2012





THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED Copyright © 2012 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester.

If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de la CEI ou du Comité national de la CEI du pays du demandeur. Si vous avez des questions sur le copyright de la CEI ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de la CEI de votre pays de résidence.

IEC Central Office	Tel.: +41 22 919 02 11
3, rue de Varembé	Fax: +41 22 919 03 00
CH-1211 Geneva 20	info@iec.ch
Switzerland	www.iec.ch
Switzerland	www.iec.ch

About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigenda or an amendment might have been published.

Useful links:

IEC publications search - www.iec.ch/searchpub

The advanced search enables you to find **LEC publications rols**. The world's leading online dictionary of electronic and by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, replaced and 62512.2 additional languages. Also known as the International withdrawn publications. https://standards.iteh.ai/catalog/standards/stb//3042/09-1815-4119-4316-

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished/922d9d2c9/icc-6Customed Service Centre - webstore.iec.ch/csc

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details all new publications released. Available on-line and also once a month by email.

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre: csc@iec.ch.

A propos de la CEI

La Commission Electrotechnique Internationale (CEI) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des Normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

A propos des publications CEI

Le contenu technique des publications de la CEI est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

Liens utiles:

Recherche de publications CEI - www.iec.ch/searchpub

La recherche avancée vous permet de trouver des publications CEI en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études,...).

Elle donne aussi des informations sur les projets et les publications remplacées ou retirées.

Just Published CEI - webstore.iec.ch/justpublished

Restez informé sur les nouvelles publications de la CEI. Just Published détaille les nouvelles publications parues. Disponible en ligne et aussi une fois par mois par email.

Electropedia - www.electropedia.org

Le premier dictionnaire en ligne au monde de termes électroniques et électriques. Il contient plus de 30 000 termes et définitions en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans les langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International (VEI) en ligne.

Service Clients - webstore.iec.ch/csc

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions contactez-nous: csc@iec.ch.





Edition 1.0 2012-09

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE

Electric clothes washen dyers for household use E Methods for measuring the performance (standards.iteh.ai)

Lavantes-séchantes électriques à <u>IUS 8 gez dom</u>estique – Méthodes de mesure de l'aptitude à la fonction dards.iteh.ai/catalog/standards/sist/73d420e9-1815-4f19-a3fc-90a922d9d2c9/iec-62512-2012

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

PRICE CODE CODE PRIX



ICS 97.060

ISBN 978-2-83220-387-3

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor. Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.

 Registered trademark of the International Electrotechnical Commission Marque déposée de la Commission Electrotechnique Internationale

CONTENTS

FO	REWC)RD		3		
ΙΝΤ	RODU	JCTION		5		
1	Scope					
2	Norm	ative re	ferences	6		
3	Term	s, defin	itions and symbols	6		
	3.1	Terms	and definitions	6		
	3.2	Symbo	ls	8		
4	Requ	irement	s	8		
5	Test	conditio	ns, materials, equipment and instrumentation	8		
	5.1		al			
	5.2	Ambier	nt temperature and humidity	8		
6	Prepa	aration f	for testing	8		
7	Perfo	rmance	measurements – General requirements	9		
8	Tests	sts for performance				
	8.1	1 Determination of the washing performance				
	8.2	Determ	nination of the water extraction performance and rinsing performance	9		
	8.3		nination of the water and energy consumption and programme time	9		
		8.3.1	General en STANDARD PREVIEW			
		8.3.2	Washing cycle (standards.iteh.ai) Drying cycle	9		
		8.3.3		9		
		8.3.4	Determination of energy_consumption in "off" mode and "left on" mode//standards:itch:ai/catalog/standards/sist/73d420c9+1815-4f19+a3fc	11		
9	Assessment of performance90a922d9d2c9/iec-62512-2012.					
	9.1		al			
	9.2					
10	Data	to be re	ported	12		
Anr	nex A	(normat	ive) Splitting of the base load	13		
Anr	nex B	(informa	ative) Suggested forms in which the data are reported	14		
Tab	ole 1 –	List of	symbols	8		
Tab	le A.1	– Com	position of loads for rated capacities of 8 and 9 kg	13		

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

ELECTRIC CLOTHES WASHER-DRYERS FOR HOUSEHOLD USE – METHODS FOR MEASURING THE PERFORMANCE

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC/National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies ds/sist/73d420e9-1815-4f19-a3fc-
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International standard IEC 62512 has been prepared by subcommittee 59D: Home laundry appliances, of IEC Technical Committee 59: Performance of household and similar electrical appliances.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
59D/403/FDIS	59D/407/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

Words in **bold** in the text are specifically defined in Clause 3.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC web site under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>IEC 62512:2012</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/73d420e9-1815-4f19-a3fc-90a922d9d2c9/iec-62512-2012

INTRODUCTION

This first edition has been developed to provide a globally applicable and agreed method to test the washing and drying function of washer-dryers.

Although this standard is based on IEC 61121:2012 on tumble dryers and IEC 60456:2010 on clothes washers, it specifies the conditions needed to test the combined function of washing and drying.

The main elements of this standard are:

- the definition of the loads to be tested in continuous and interrupted operation cycles;
- the method for testing automatic and not automatic operation of the drying cycles;
- the way to handle the load for interrupted operation cycles;
- the correction to be applied to test results for continuous and interrupted operation cycles.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>IEC 62512:2012</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/73d420e9-1815-4f19-a3fc-90a922d9d2c9/iec-62512-2012

ELECTRIC CLOTHES WASHER-DRYERS FOR HOUSEHOLD USE – METHODS FOR MEASURING THE PERFORMANCE

1 Scope

This International Standard specifies the test methods for the testing of household combined washer-dryers in their function to wash and dry textiles. This International Standard does not apply for testing individual washing or drying functions.

The object is to state and define the principal performance characteristics of household electric washer-dryers of interest to users and to describe standard methods for measuring these characteristics.

NOTE Washer-dryers for communal use in blocks of flats or in launderettes are also included within the scope of this standard. It does not apply to washer-dryers for commercial laundries.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

(standards.iteh.ai)

IEC 60456:2010, Clothes washing machines for household use – Methods for measuring the performance IEC 62512:2012

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/73d420e9-1815-4f19-a3fc-

IEC 60704-2-4, Household and similar electrical appliances – Test code for the determination of airborne acoustical noise - Part 2-4: Particular requirements for washing machines and spin extractors

IEC 60704-2-6, Household and similar electrical appliances – Test code for the determination of airborne acoustical noise – Part 2-6: Particular requirements for tumble dryers

IEC 61121:2012, Tumble dryers for household use – Methods for measuring the performance

ISO 80000-1:2009, *Quantities and units – Part 1: General*

3 Terms, definitions and symbols

For the purposes of this document, the terms and definitions given in IEC 60456:2010, as well as the following apply.

3.1 Terms and definitions

3.1.1

rated washing capacity

maximum mass of conditioned textiles, in kg, which the manufacturer declares can be treated in one complete **washing cycle**

3.1.2

rated drying capacity

maximum mass of conditioned textiles, in kg, which the manufacturer declares can be treated in one complete **drying cycle**

3.1.3

rated washing-drying capacity

maximum mass of conditioned textiles, in kg, which the manufacturer declares can be treated in one **continuous operation cycle**

3.1.4

complete operation cycle

washing and drying process, consisting of a washing and a drying cycle

3.1.5

continuous operation cycle

complete operation cycle without interruption of the process or additional action by an operator

3.1.6

interrupted operation cycle

complete operation cycle where operators action is required to continue the process

3.1.7

washing cycle

complete washing process, as defined by the required programme, consisting of a series of different operations (wash, rinse, spin, etc.)

3.1.8 iTeh STANDARD PREVIEW

complete drying process, as defined by the required programme, consisting of a series of different operations (heat, cool down, etc.) and comprising drying of the partial load with the rated drying capacity

IEC 62512:2012

3.1.9

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/73d420e9-1815-4f19-a3fc-90a922d9d2c9/iec-62512-2012

automatic drying

drying process which automatically switches off when a certain moisture content of the load is reached

3.1.10

end of programme

the programme is complete when the machine indicates the end of the programme and the load is accessible to the user

Note 1 to entry: Where there is no **end of programme** indicator and the door is locked during operation, the programme is complete when the load is accessible for the user. Where there is no **end of programme** indicator and the door is not locked during operation, the programme is complete when the power consumption of the appliance drops to some steady condition and is not performing any function.

Note 2 to entry: Accessing the load may need additional operation.

[SOURCE: IEC 60456:2010, 3.1.24]

3.2 Symbols

The symbols are listed in Table 1.

Symbol	Unit	Definition	
L	I	Water consumption	
Ε	kWh	Energy consumption	
t	min	Programme duration	
W	g	Mass of load	
μ	%	Moisture content	
Indices		Definition	
w		Washing cycle	
d		Drying cycle	
С		Continuous operation cycle	
wd		Complete operation cycle	
i		Initial value	
f		Final value	
⁰ Teh S		Conditioned First partial load of the base load	
m		(Méasure d'aur d's.iteh.ai)	

Table 1 – List of symbols

IEC 62512:2012

4 Requirements^{ttps://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/73d420e9-1815-4f19-a3fc-90a922d9d2c9/iec-62512-2012}

The requirements shall be in accordance with Clause 4 of IEC 60456:2010 and Clause 4 of IEC 61121:2012 as appropriate.

5 Test conditions, materials, equipment and instrumentation

5.1 General

Test conditions, materials, equipment and instrumentation shall be in accordance with Clause 5 of IEC 60456:2010. However, 5.2.3 of IEC 60456:2010 is modified as indicated in 5.2:

5.2 Ambient temperature and humidity

The ambient conditions shall be in accordance with 5.2.3 of IEC 61121:2012.

6 Preparation for testing

The preparation for testing shall be in accordance with Clause 6 of IEC 60456:2010 and with 6.1 to 6.4 of IEC 61121:2012.

In some cases the normative load for the **rated washing capacity** includes a lower number of a specific type of item than the normative load for the **rated drying capacity**. In this case the procedure described in Annex A shall be followed. If the test is carried out at the **rated washing capacity**, this amount of test load shall be washed and dried. If the **rated drying capacity** of the machine under test is lower than the **rated washing capacity**, the base load is split after the **washing cycle** into a first partial load p whose weight is equal to the weight

of the **rated drying capacity** and a second partial load of the remaining items. This causes an **interrupted operation cycle** as the test load has to be split between washing and drying operation. Stain test strips have to be removed at the end of the washing process. The items used in the first partial load have to be identified in advance of a test series in using their conditioned weight forming a test load as defined in Table 3 of IEC 61121:2012 at the required **rated drying capacity**.

The remaining items shall be dried to a final moisture content of (0 ± 3) % in a tumble dryer before being reused. Follow Annex A.

If the test is carried out at the **rated washing-drying capacity** a test load according to IEC 60456:2010 shall be used and washed and dried in a **continuous operation cycle**. Stain test strips are removed at the end of the drying process.

7 Performance measurements – General requirements

The performance measurements shall be in accordance with Clause 7 of IEC 60456:2010.

8 Tests for performance

8.1 Determination of the washing performance

Washing performance shall be measured in accordance with Clause 8 of IEC 60456:2010 with regard to the cotton test load and 8.3.of this standard.

(standards.iteh.ai)

NOTE The use of other types of textiles is under consideration.

8.2 Determination of the water extraction performance and rinsing performance https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/73d420e9-1815-4f19-a3fc-

The water extraction measurement of or other provided operation cycles shall be done in accordance with 8.4 of IEC 60456:2010. It does not apply to continuous operation cycles.

The rinsing performance measurement does not apply to this International Standard.

8.3 Determination of the water and energy consumption and programme time

8.3.1 General

This clause specifies the procedure and evaluation for the determination of water and energy consumption and programme time during washing, spin extraction and drying. It also specifies the method for the determination of the duration of these cycles and of the **complete operating cycle**.

NOTE The tests in this clause may be combined with the tests in 9.1 and 9.2.

8.3.2 Washing cycle

The measurement shall be carried out in accordance with IEC 60456:2010.

8.3.3 Drying cycle

8.3.3.1 General

The mass of the conditioned base load is recorded as W_0 .

A washing cycle shall be performed according to 8.1.

The base loads shall be dried to a nominal target final moisture content value of 0 % in accordance with IEC 61121:2012, Table 6, unless otherwise specified.

The measurements shall be carried out in accordance with 8.2.2 of IEC 61121:2012 and in conformity with the manufacturer's instructions.

For washer-dryers with **automatic drying** (continuous and interrupted) the programme shall be selected which gives the target final moisture content value. For washer-dryers without **automatic drying** (continuous and interrupted) the timer shall be set to obtain the target final moisture content value given above. The time required for this shall be determined by monitoring the drying process. This can be done by pre-testing.

8.2.5 of IEC 60456:2010 and 8.2.5 of IEC 61121:2012 using the final moisture content μ_f as defined in Equation (2) shall be applied accordingly to identify valid test runs. No criterion on the validity of the average final moisture content of a test series is applied.

There should be no change of setting or control of final humidity (automatic or non-automatic) for a single test series, except that time controlled drying programmes may be added when the final moisture content is not achieved.

If at the **end of programme** the final moisture content is not below the upper limit of the range of allowable moisture contents a time dependent programme may be added with the shortest possible time, but not less than 20 min. The additional use of time controlled programmes shall be reported. **STANDARD PREVIEW**

The time this programme takes (including cool-down of this programme) and the energy, and water used during this time shall be added to the consumption values.

8.3.3.2 Procedure for interrupted operation cycle https://standards.iteh.av/catalog/standards/stst//3d420e9-1815-4f19-a3fc-

Immediately after the **washing cycle** is finished the strips are removed from the test load and the test load shall be divided into two parts. The load shall be kept in a plastic bag between the **washing cycle** and the **drying cycle**.

In this case all the items of the base load shall be marked before starting the **washing cycle**, in order to identify to which partial load each item belongs. The partial loads shall consist of the same items throughout the test series.

The initial mass of the first partial load p is recorded as W_{ip} .

$$\mu_{\rm ip} = \frac{W_{\rm ip} - W_{\rm 0p}}{W_{\rm 0p}} \times 100 \tag{1}$$

where

- $\mu_{\rm ip}$ is the actual initial moisture content of the first partial load p of the base load after the washing cycle in %
- W_{ip} is the actual initial mass of the first partial load p of the base load after the **washing** cycle
- W_{0p} is the total conditioned mass of the first partial load p of the base load.

 (30 ± 5) min after finishing the **washing cycle** the load shall be put into the machine, the door closed and the **drying cycle** started immediately. The washer-dryer shall be loaded for drying by shaking every single item before laying them into the drum.

NOTE The described procedure is considered to reflect consumer behaviour.